

Percloroetileno (PERC por sus siglas en inglés) Vale de Reemplazo de Equipo: Información para los dueños de empresas



Figura 1: Ropa colgada en una rejilla en un negocio de limpieza en seco.

Ecología está ofreciendo reembolsos para cambiar su equipo de percloroetileno (PERC, por sus siglas en inglés) a una alternativa más segura.

Recibe hasta:

- \$40,000 para cambiar a un sistema para limpieza húmeda profesional, o
- \$10,000 para cambiar a hidrocarburos.

Limpieza húmeda profesional:

- Baja sus costos de operaciones a largo plazo.
- Elimina los desechos peligrosos.
- Crea un ambiente laboral más saludable para sus empleados.
- Es más seguro para el medio ambiente.

Para cualificar para el reembolso, usted debe:

- Ser un negocio autorizado por el estado de Washington.
- Disponer adecuadamente de todos los detergentes, limpiadores de manchas y otros químicos usados con su máquina antigua de PERC.
- Limpiar y reciclar su máquina antigua de PERC como chatarra.
- Permitir que Ecología, o sus representantes, supervisen sus actividades de disposición. Tenemos que verificar que usted dispuso de su máquina antigua y los químicos que usó con ésta.

Para más información

Para ver si usted cualifica para este reembolso, llame o envíe un correo electrónico a Sean Smith a sean.smith@ecy.wa.gov o 206-594-0029.

Preguntas Frecuentes (FAQs)

¿Por cuál equipo puedo recibir un reembolso?

Si usted cualifica, sólo puede recibir un reembolso para la compra de equipo para limpieza húmeda o equipo de hidrocarburos. Puede recibir hasta \$40,000 para limpieza húmeda profesional o hasta \$10,000 para hidrocarburos.

¿Necesito comprar productos nuevos para mi equipo nuevo?

Siga las recomendaciones de su vendedor cuando elija detergentes y acondicionadores para el sistema que compre. Reemplace sus productos antiguos y limpiadores de manchas con los que su vendedor recomienda para su nueva máquina.

¿Qué hago con los productos que ya tengo?

Debe disponer adecuadamente de sus antiguos limpiadores de manchas, detergentes, químicos de dimensionamiento y otros químicos. Comuníquese con su condado para ver si cualifica para utilizar su sitio de disposición de desechos peligrosos para disponer de sus desechos.

¿Necesito tensores si estoy cambiando a limpieza húmeda profesional?

Si. Usted necesitará un tensor para pantalones y un tensor para la forma final.

¿Cuál es el proceso para recibir reembolso?

1. Comuníquese con su [representante local](#)¹ para determinar si cualifica.
2. Trabaje con su representante local para completar el formulario de Reembolso para Reemplazo de Equipo. Necesitará hacer tres visitas separadas para completar el proceso:
 - Visita para asistencia técnica, donde empezará el proceso para llenar el formulario con su representante.
 - Visita para clausura, donde un representante de Ecología estará presente para observar la clausura y disposición de su equipo actual.
 - Visita posterior a la instalación, donde su representante revisará la instalación de su equipo nuevo y completará la documentación con usted.
3. El administrador de reembolsos revisará sus documentos y le enviará un cheque por la cantidad del reembolso aprobada una vez sus documentos sean procesados.

¿Cuánto costará reemplazar mi máquina de PERC?

Los costos varían significativamente de negocio a negocio. Depende de cuán fácil sea remover su máquina de PERC, instalar la nueva, la capacidad de la máquina nueva, si necesita comprar tensores y equipo para planchar, y si tiene que modificar su tienda (por ejemplo, mejoras al sistema eléctrico o de ventilación).

El costo total típicamente es entre:

- \$40,000 a \$60,000 para limpieza húmeda profesional.
- \$40,000 a \$75,000 para limpieza con hidrocarburos.

¿Cuánto tiempo estará cerrada mi tienda?

Se demorará por lo menos 2 ó 3 días remover su máquina de PERC y empezar a usar su equipo nuevo. El sistema nuevo puede requerir algún entrenamiento. Consulte con sus vendedores para un estimado del tiempo.

El Programa de Manejo de Desechos Peligrosos del Condado de King hizo una contribución significativa a la creación de este documento.

¹ ecology.wa.gov/PPA